

Avertissement de sécurité Typologie : Climatiseur-mobile Voici un avertissement de sécurité multilingue conforme au RSGP pour un climatiseur mobile.

**\*\*Avertissement de sécurité important - Climatiseur mobile\*\***

**\*\*Français\*\***

**\*\*Consignes de sécurité importantes pour votre climatiseur mobile:\*\***

**\*\* Avant utilisation :** Lisez attentivement ce manuel d'utilisation et conservez-le pour référence future. **\*\* Installation :** Assurez-vous que le climatiseur est placé sur une surface stable et plane pour éviter tout basculement. Ne bloquez pas les entrées et sorties d'air. Respectez les distances minimales indiquées dans le manuel d'utilisation avec les murs et les meubles. **\*\* Alimentation électrique :** Vérifiez que la tension d'alimentation de votre installation électrique correspond à celle indiquée sur l'appareil. N'utilisez pas de rallonge électrique non adaptée. **\*\* Utilisation :** Ne vaporisez pas d'eau ou d'autres liquides sur l'appareil. Ne pas insérer d'objets dans les grilles de ventilation. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance en présence d'enfants ou de personnes vulnérables. **\*\* Maintenance :** Débranchez l'appareil avant de le nettoyer. Nettoyez régulièrement les filtres à air pour optimiser les performances et maintenir une bonne qualité de l'air. Ne pas utiliser de produits abrasifs ou corrosifs pour le nettoyage. **\*\* Réparation :** Toute réparation doit être effectuée par un technicien qualifié. Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même. **\*\* Gaz réfrigérant :** Cet appareil contient un gaz réfrigérant. Ne pas percer ou brûler le circuit réfrigérant. Confiez la mise au rebut de l'appareil à un centre de collecte approprié.

Ce document est généré automatiquement en réponse à la réglementation européenne sur la sécurité des produits et conformément au RGPD.

**\*\*English\*\***

**\*\*Important Safety Instructions - Mobile Air Conditioner:\*\***

**\*\* Before Use:\*\*** Read this user manual carefully and keep it for future reference. **\*\* Installation:\*\*** Ensure the air conditioner is placed on a stable, level surface to prevent tipping. Do not block air inlets or outlets. Respect the minimum distances indicated in the user manual with walls and furniture. **\*\* Power Supply:\*\*** Verify that the power supply voltage of your electrical installation corresponds to that indicated on the appliance. Do not use an unsuitable extension cord. **\*\* Usage:\*\*** Do not spray water or other liquids onto the appliance. Do not insert objects into the ventilation grilles. Do not leave the appliance unattended in the presence of children or vulnerable persons. **\*\* Maintenance:\*\*** Disconnect the appliance before cleaning. Clean the air filters regularly to optimize performance and maintain good air quality. Do not use abrasive or corrosive products for cleaning. **\*\* Repair:\*\*** Any repairs must be carried out by a qualified technician. Do not attempt to repair the appliance yourself. **\*\* Refrigerant Gas:\*\*** This appliance contains refrigerant gas. Do not pierce or burn the refrigerant circuit. Entrust the disposal of the appliance to an appropriate collection center.

This document is generated automatically in response to European product safety regulations and in accordance with the GDPR.

**\*\*Español\*\***

**\*\*Instrucciones de seguridad importantes - Aire acondicionado portátil:\*\***

**\*\* Antes de usar:\*\*** Lea atentamente este manual de usuario y consérvelo para futuras consultas. **\*\* Instalación:\*\*** Asegúrese de que el aire acondicionado esté colocado sobre una superficie estable y nivelada para evitar que se vuelque. No bloquee las entradas y salidas de aire. Respete las distancias mínimas indicadas en el manual de usuario con las paredes y los muebles. **\*\* Fuente de alimentación:\*\*** Verifique que el voltaje de la fuente de alimentación de su instalación eléctrica corresponda con el indicado en el electrodoméstico. No utilice un cable de extensión inadecuado. **\*\* Uso:\*\*** No rocíe agua u otros líquidos sobre el electrodoméstico. No inserte objetos en las rejillas de ventilación. No deje el electrodoméstico desatendido en presencia de niños o personas vulnerables. **\*\* Mantenimiento:\*\*** Desconecte el electrodoméstico antes de limpiarlo. Limpie los filtros de aire con regularidad para optimizar el rendimiento y mantener una buena calidad del aire. No utilice productos abrasivos o corrosivos para la

limpieza. \* **Reparación:** Cualquier reparación debe ser realizada por un técnico calificado. No intente reparar el electrodoméstico usted mismo. \* **Gas refrigerante:** Este electrodoméstico contiene gas refrigerante. No perforo ni queme el circuito refrigerante. Confíe la eliminación del electrodoméstico a un centro de recolección adecuado.

Este documento se genera automáticamente en respuesta a las regulaciones europeas de seguridad de productos y de conformidad con el RGPD.

## **\*\*Português\*\***

### **\*\*Instruções de segurança importantes - Ar condicionado portátil:\*\***

\* **Antes de usar:** Leia atentamente este manual do utilizador e guarde-o para referência futura. \* **Instalação:** Certifique-se de que o ar condicionado está colocado sobre uma superfície estável e nivelada para evitar que tombe. Não bloqueie as entradas e saídas de ar. Respeite as distâncias mínimas indicadas no manual do utilizador com as paredes e os móveis. \* **Fonte de alimentação:** Verifique se a tensão da fonte de alimentação da sua instalação elétrica corresponde à indicada no eletrodoméstico. Não utilize uma extensão inadequada. \* **Uso:** Não pulverize água ou outros líquidos sobre o eletrodoméstico. Não introduza objetos nas grelhas de ventilação. Não deixe o eletrodoméstico sem vigilância na presença de crianças ou pessoas vulneráveis. \* **Manutenção:** Desligue o eletrodoméstico antes de limpar. Limpe os filtros de ar regularmente para otimizar o desempenho e manter uma boa qualidade do ar. Não utilize produtos abrasivos ou corrosivos para a limpeza. \* **Reparação:** Qualquer reparação deve ser realizada por um técnico qualificado. Não tente reparar o eletrodoméstico você mesmo. \* **Gás refrigerante:** Este eletrodoméstico contém gás refrigerante. Não perfure ou queime o circuito refrigerante. Confie a eliminação do eletrodoméstico a um centro de recolha adequado.

Este documento é gerado automaticamente em resposta aos regulamentos europeus de segurança de produtos e em conformidade com o RGPD.

## **\*\*Deutsch\*\***

### **\*\*Wichtige Sicherheitshinweise - Mobile Klimaanlage:\*\***

\* **Vor Gebrauch:** Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. \* **Installation:** Stellen Sie sicher, dass die Klimaanlage auf einer stabilen, ebenen Fläche steht, um ein Umkippen zu verhindern. Blockieren Sie keine Luftein- und -auslässe. Beachten Sie die im Benutzerhandbuch angegebenen Mindestabstände zu Wänden und Möbeln. \* **Stromversorgung:** Überprüfen Sie, ob die Versorgungsspannung Ihrer elektrischen Anlage der auf dem Gerät angegebenen Spannung entspricht. Verwenden Sie kein ungeeignetes Verlängerungskabel. \* **Verwendung:** Sprühen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten auf das Gerät. Stecken Sie keine Gegenstände in die Lüftungsgitter. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt in Anwesenheit von Kindern oder schutzbedürftigen Personen. \* **Wartung:** Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung vom Stromnetz. Reinigen Sie die Luftfilter regelmäßig, um die Leistung zu optimieren und eine gute Luftqualität zu gewährleisten. Verwenden Sie keine scheuernden oder ätzenden Reinigungsmittel. \* **Reparatur:** Reparaturen dürfen nur von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. \* **Kältemittelgas:** Dieses Gerät enthält Kältemittelgas. Den Kältemittelkreislauf nicht durchstechen oder verbrennen. Überlassen Sie die Entsorgung des Geräts einer geeigneten Sammelstelle.

Dieses Dokument wird automatisch als Reaktion auf die europäischen Produktsicherheitsvorschriften und in Übereinstimmung mit der DSGVO generiert.

## **\*\*Italiano\*\***

### **\*\*Importanti Istruzioni di Sicurezza - Condizionatore Portatile:\*\***

\* **Prima dell'uso:** Leggere attentamente questo manuale d'uso e conservarlo per riferimento futuro. \* **Installazione:** Assicurarsi che il condizionatore sia posizionato su una superficie stabile e piana per evitare il ribaltamento. Non bloccare le prese d'aria e gli scarichi. Rispettare le distanze minime indicate nel manuale d'uso con pareti e mobili. \* **Alimentazione:** Verificare che la tensione di alimentazione del vostro

impianto elettrico corrisponda a quella indicata sull'apparecchio. Non utilizzare una prolunga inadatta. \*  
\*\*Utilizzo:\*\* Non spruzzare acqua o altri liquidi sull'apparecchio. Non inserire oggetti nelle griglie di ventilazione. Non lasciare l'apparecchio incustodito in presenza di bambini o persone vulnerabili. \*  
\*\*Manutenzione:\*\* Scollegare l'apparecchio prima della pulizia. Pulire regolarmente i filtri dell'aria per ottimizzare le prestazioni e mantenere una buona qualità dell'aria. Non utilizzare prodotti abrasivi o corrosivi per la pulizia. \* \*\*Riparazione:\*\* Qualsiasi riparazione deve essere eseguita da un tecnico qualificato. Non tentare di riparare l'apparecchio da soli. \* \*\*Gas refrigerante:\*\* Questo apparecchio contiene gas refrigerante. Non forare o bruciare il circuito refrigerante. Affidare lo smaltimento dell'apparecchio a un centro di raccolta appropriato.

Questo documento viene generato automaticamente in risposta alle normative europee sulla sicurezza dei prodotti e in conformità con il GDPR.

**\*\*Nederlands\*\***

**\*\*Belangrijke veiligheidsinstructies - Mobiele airconditioner:\*\***

\* \*\*Voor gebruik:\*\* Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door en bewaar deze voor toekomstig gebruik. \* \*\*Installatie:\*\* Zorg ervoor dat de airconditioner op een stabiele, vlakke ondergrond staat om kantelen te voorkomen. Blokkeer geen luchtinlaten of -uitlaten. Respecteer de minimale afstanden die in de gebruikershandleiding staan aangegeven met muren en meubels. \* \*\*Voeding:\*\* Controleer of de voedingsspanning van uw elektrische installatie overeenkomt met de spanning die op het apparaat staat aangegeven. Gebruik geen ongeschikt verlengsnoer. \* \*\*Gebruik:\*\* Spuit geen water of andere vloeistoffen op het apparaat. Steek geen voorwerpen in de ventilatieroosters. Laat het apparaat niet onbeheerd achter in de buurt van kinderen of kwetsbare personen. \* \*\*Onderhoud:\*\* Koppel het apparaat los voordat u het schoonmaakt. Reinig de luchtfilters regelmatig om de prestaties te optimaliseren en een goede luchtkwaliteit te behouden. Gebruik geen schurende of bijtende reinigingsmiddelen. \* \*\*Reparatie:\*\* Alle reparaties moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus. Probeer het apparaat niet zelf te repareren. \*  
\*\*Koelmiddelgas:\*\* Dit apparaat bevat koelmiddelgas. De koelmiddelcircuit niet doorboren of verbranden. Vertrouw de verwijdering van het apparaat toe aan een geschikt inzamelcentrum.

Dit document is automatisch gegenereerd als reactie op de Europese productveiligheidsvoorschriften en in overeenstemming met de AVG.